

Mukanda wa Mudimuni Danyeले

1 Ku mpeshi akasatu a bufumu bwa Yeoyakime fumu a Yuda kubafikile Nebukadanesa fumu a Babelono ku Yelusaleme, na bapombele lupata ngoshi.

2 Na Fumu balubwile Yeoyakime fumu a Yuda munda mw'easa diaye, na kipindji kia bipulu bia shibo y'Efile-Mukulu; na bebitwale mu kipia kia Shinala, ku shibo ya nkishi aye; na batwesheshe bipulu mu kitulo kia nkishi aye.

3 Na fumu balungwile Ashapenasa, mulopwe a bafubi baye ba shibo, ate bangi bana ba Isalele, na bangi bana ba bafumu na ba bantu bakata; 4 basongwalume bashina mukofu woso, na ba lukyebo lwi ntalo, basha kashingushingu ku bukalabwino bwoso, babaubila na kiukilo kioso, bapatuludi ba mianda yoso; na bantu abakamba kwimana kwibalasa dia Fumu, bakuka namu kulambukisha mikanda ya bena Kaladea na ludimi lwabo. 5 Na fumu bebalonamishe kipese kia biashi bi ntalo bia fumu kwifuku n'efuku, na kia finyo ibatomene'ye, ngi kwibalela mpeshi isatu, bakwimana ku mpala a fumu ku songo kwayo.

6 Pankatshi pabo namu pabadi bangi bana ba Yuda, Danyeले, Anania, Mishaele, na Asadia. 7 Na muntu mukata a bafubi ba shibo bebaudikile mashina; Danyeले ngi batemwine'ye, bu Beleteshasa; Anania bu Shadalaka; na Mishaele bu Meshaka; na Asadia bu Abedenengo.

8 Danyeले namu batentekyeshanga binangu mwishimba diaye, kushi kwifitshisha nabene ku biashi bi ntalo bia fumu, su finyo ibatomene'ye; na batekyele kwi muntu mukata a bafubi tabambibwanga kibambu kia kwifitshisha biabia. 9 N'Efile-Mukulu basananishe Danyeले kwanana na lusa kwi muntu mukata a bafubi. 10 Na muntu mukata a bafubi balungwile

Danyeले'shi, Natshini shami fumu benulonamishe kudya kwenu na kutoma kwenu; kukini aye akumona nkyebo yenu yibakidi basongwalume kiogwa be bena kialu kienu? biabia nwanantule na mo wa mutwe wande kupingibwa ku mpala a fumu. 11 Na Danyeले balungwile Melesa, abatule muntu mukata a bafubi kwiulu kwa Danyeले, Anania, Mishaele, n'Asadia'shi, 12 Tompa bafubi bobo, nakutekye, mafuku ekumi; betupe nkunde ya sanga sobele ya kudya, na mema a kutoma; 13 kunyima namu nkyebo yetu yibekyelwe ku mpala obe, na nkyebo ya basongwalume abadiya biashi bi ntalo bia fumu; na kunyima mwoso mwomono, okitshine bafubi bobo anka biabia. 14 Na bapushise eyi diabo ku mwanda wawa, na bebatompele mafuku ekumi. 15 Na kusongo kwa mafuku ekumi kubamwenwe nkyebo yabo yikile basongwalume boso ntalo na bukata babadile biashi bi ntalo bia fumu. 16 Ngi bibakashishe Melesa biashi biabo bi ntalo, na finyo ibadiakutoma; na bebapele nkunde.

17 Ku mwanda wa basongwalume baba bana, Efile-Mukulu bebapele kiukilo na kashingushingu ku mikanda yoso na ku bukalabwino bwoso; na Danyeले

badi na kinangu kia kuka bimweno bioso na bilotwa bioso abilota bantu. 18 Na ku songo kwa mafuku abambile fumu wa kwibatwesa, kubabatwesheshe muntu mukata a bafubi ba shibo ku mpala a Nebukadanesa. 19 Na fumu belungushene n'abo; na pankatshi pabo peso tapasananibwa muntu umunenka mupwandjikile na Danyeale, Anania, Mishaele, n'Asadia. 20 Na ku mianda yoso ya bukalabwino akutshibibwa biya, yibebaipwlse fumu, bebasanene bakile bafundji boso ba mikanda na basha masende boso bukalabwino lutshi lwa ntshi ekumi ya bukalabwino.

21 Na Danyeale bashinine mushino kwakwa mpa na ku mpeshi a kwibadi a fumu Kulusu.

2 Ku mpeshi akabidi a bufumu bwa Nebukadanesa kubalotele Nebukadanesa bilotwa, bibatshinkiswe kikudi kiaye kwabidi, na tulo twaye tubamukatukile. 2 Na fumu balangile'shi, baitanyine bafundji ba mikanda, na basha masende, na babuki, na bena Kaladea, baleshe fumu bilotwa biaye; na babafikile mu kwimana ku mpala a fumu. 3 Fumu namu bebalungwile'shi, Nalotanga kilotwa, na kikudi kiande kibatshinkiswa wa kilotwa kwikiuka. 4 Na bena Kaladea babalungwile fumu ku mubwelelo wa bu Sidia, eshi, Fumu wekale na moyo nya nya nya; olungule namu bafubibobe kilotwa, na twanabwele kibwelelo kiakio. 5 Fumu balulwile, balungwile bena Kaladea'shi, Mulango ubakatuka kwandji; swekale tanungukisha kilotwa na kibwelelo kiakio, nwanakyekibwe bipindji twipi twipi twipi na mashibo enu anatulwe kibundulu. 6 Anka su nwalessa kilotwa na kibwelelo kiakio nwanate malongo kwandji na medi, na kinemo ki bungu; biabia nundese kilotwa na kibwelelo kiakio. 7 Babalulwile diakabidi na babambile'shi, Fumu olungule namu bafubi bobe kilotwa, n'atwe twanaleshe kibwelelo kiakio. 8 Fumu balulwile, bambile'shi, Nanguku'shi, anudidi kwata fwelefwele, mwanda wanumono mulango ubakatuka kwandji; 9 anka su tanungukisha kilotwa, kitshibwilo kikudi kimune kinampu kutshibula ku mwanda wenu, mwanda wanubalonamisha mayi a madimi na a musalo kwakula ku mpala ande, panekale kipindji kibatentulwa; biabia nundungule kilotwa, na nanaukye'shi, anuku kundesha kibwelelo kiakio. 10 Bena Kaladea babalulwile ku mpala a fumu, babambile'shi, Pano pashi tape muntu umunenka auku kulesha mwanda wawa wa fumu; ngi bishatekyele fumu umune wini mwanda kala, sunga e mukata na a ngofu, kwi mufundji oso a mikanda, su kwi sha masende oso, su kwi mwina Kaladea oso. 11 Kintu'ki namu kiadilanga fumu ki palapala, na muntu tekudi ngi kwikilesha ku mpala a fumu shi befile bashina kibalo kiabo pashi pa bena musamba.

12 Ku mutwe'u kubasuminine fumu sungu, na badi na kasumini ke bungu, na

balangile'shi, baipe basha bukalabwino bosu ba ku Babelono. 13 Na musase ubakatukile'shi, basha bukalabwino baipeibwe; na babakimbile Danyeale na benaye ngi kwibaipa. 14 Danyeale namu balulwile Aleoko eyi na kingngu na budimu, kapitene ka balami ba fumu, badi mutukye mu kwipa basha bukalabwino ba Babelono; 15 balulwile na bambile Aleoko, kapitene ka fumu'shi, Ku mwanda kini kwi musase bwini bukidi kwi fumu? Aleoko baukishe Danyeale mwanda. 16 Na Danyeale batwele na batekyele fumu amupe kipindji biadiakumulesha kibwelelo kia kilotwa.

17 Kunyima kubayile Danyeale ku shibo aye, na baukishe Anania mwanda, na Mishaele n'Asadia, benaye; 18 biabadiakukimba lusa kwi Efile-Mukulu a maulu wa mwanda'u ufiambe; bishakushimishibwa Danyeale na benaye na bangi basha bukalabwino pamune ba ku Babalone. 19 Na mwanda ufiambe ubalesheswe Danyeale ku kimweno kia bufuku. Ba Danyeale batumbikile Efile-Mukulu a maulu. 20 Danyeale beyalwile, bambile'shi, Eshina di'Efile-Mukulu ditumbikibwe nya nya nya; Mwanda wi bukalabwino na katshintshi bwaye. 21 Aye ngi yawa alula bipindji na mafuku alonamiswe; Aye ngi abikula bafumu, n'abika bafumu; Apeya basha bukalabwino bukalabwino bwabo, Apaya bantu abauku kinangu kiukilo kiabo. 22 Aye ngi yawa alesha mianda yi bula yu na ya bufiabufia; Auku bintu bi mu mufito, n'etata adishala n'aye. 23 Nakutumbula, na nakutumbika, Efile-Mukulu a bashami, Bompa bukalabwino na katshintshi, Bongukisha namu sunga binobino mwanda watubadidi kodi; Mwanda ubwetukisha mwanda wa fumu. 24 Ngi bibatwele Danyeale kwi Aleoko, balangile fumu aipe basha bukalabwino ba Babelono; bayile na bamulungwile biobio'shi, Toipanga basha bukalabwino ba Babelono; ontweshe ku mpala a fumu, na nanaleshe fumu kibwelelo kia kilotwa. 25 N'Aleoko balesheshe Danyeale ku mpala a fumu bukidi, na bamulungwile biobio'shi, Nampu kusanana muntu a bana ba busungu ba Yuda anaukishe fumu kibwelelo kia kilotwa. 26 Fumu balulwile, balungwile Danyeale, ena eshina diaye, bu Beleteshasa, eshi Obe ouku kungukisha kilotwa kinamwwne, na kibwelelo kiakio? 27 Danyeale balulwile ku meso a fumu, bambile'shi, Mwanda ufiambe ubadidi fumu, basha bukalabwino tabauku kulesha fumu, su basha masende, su bafundji ba mikanda, su batadi ba nyenene; 28 anka Efile-Mukulu ekudi mu maulu kwiulu auku kulesha mianda yufiambe, n'aukisha fumu Nebukadanesa mwanda wanakitshikye kusongo kwa mafuku. Kilotwa kiobe, na bimweno bia mutwe wobe ku lusala lwobe mbibi; 29 ku mwanda wobe, fumu, binangu biobe bibafikile kodi ku lusala lwobe bia mwanda wakukitshibwa kunyima; na yawa alesha mianda yufiambe kwete kukulesha mwahda wanakitshikye. 30 Anka ku mwanda wande, mwanda'u ufiambe tauleshibwa'mi ku mutwe wa bukalabwino bwoso bwi n'ami bubakidi bwa mungi muntu a bantu abatala,

anka biakuleshibwa fumu kibwelelo kia kilotwa, na biodiakuka binangu bibotentekyesha mwishimba diobe. 31 Obe, fumu, bomwene, na talanga, efwanika dikata dabadiko. Efwanika diadia dibadi ngofu yi mo, n'ebakani diadio dibadi ntalo bupenka dibaimene ku mpala obe, na mbidi yadio yibadi mo unabene. 32 Mutwe w'efwanika diadia ubadi wa nolo wi buwa, kiadi kiadio na maboko adio bia kilonda kia makuta, efu diadio na matankanta adio bia mupotolo, 33 mukolo yadio ya kikutwe, ngao yadio kipindji kikutwe kipindji ema 34 Botale pababasulwe ebwe kushi masa; na dibakuplle efwanika ku ngao yadio ya kikutwe na ema, na dibasosele bipindji bipindji. 35 Biabia kikutwe, n'ema, na mupotolo, na kilonda kia makuta, na nolo, bibasesekele bipindji bipindji pamune, na bibafikile bu bi binkupunkupu bia pondo ku mweshi wa kanya; na lupunga lubebikashishe bishasananibwa mbalo ku mwanda wabio nya. N'ebwe dibakupile efwanika dibafikile mwenge ukata, na dibaushishe senga ishima. 36 Biabia ngi kilotwa; na twanaleshe kibwelelo kiakio ku mpala a fumu.

37 Obe, fumu, e fumu a bafumu, abapa Efile-Mukulu a mauulu bufumu, na bukome, na ngofu, na kilengo; 38 na kwoso kubashala hana ba bantu, na nyama a mapia, na biono.bia kwiulu, bebatambika munda mw'easa diobe, na bakutulu mubombeleshi abo a bungi bwabo; n'obe ngi mutwe'u wa nolo. 39 Na kunyima kwobe kwanaimane bungi bufumu bubakufikila kibubu; kunyima kabidi bungi bufumu bwakasatu bwa mupotolo bwanekale na bukome kwiulu kwa senga ishima. 40 Na bufumu bwakananka bwanekale ngofu bu kikutwe; bini abiipa kikutwe kintu kioso, n'akikiisha, na bu abiipa kikutwe bintu'bi bioso, ngi bianaipekio bipindji bipindji na kwanakupile kupile. 41 Mwanda namu ubomwene ngao na mena a ngao kipindji ki'ema dia mubumbi na kipindji kikutwe, bufumu bwanabadibwe; anka munda mwabo mwanekale ngofu ya kikutwe, mwanda ubomwene kikutwe kisangakane n'ema dia kimashi. 42 Na bu bibadi mena a ngao kipindji kikutwe na kipindji ema, bufumu bwanekale kipindji na ngofu na kipindji kia mpuwa. 43 Na bini bibomwene kikutwe kisangakane n'ema dia kimaahi, biabanesangakane na bana ba bantu; anka tabanelamatshishene lama, bu bishasangakana kikutwe n'ema. 44 Na ku mafuku a bafumu baba kwanakamishe Efile-Mukulu a mauulu bufumu bushabwipaibwa nya; na bufumu bwabu tabwanalekibwe kwi bangi bantu; bwanaipe eni mafumu a oso, na bwaneapudishe, anka bunabene bwanaimane nya nya nya. 45 Mwanda namu ubomwene'shi, ebwe dibabasalwe ku mwenge kushi masa, na'shi, dibabasoswele kikutwe bipindji bipindji, na mupotolo n'ema na kilonda kia makuta na nolo, Efile-Mukulu yawa mukata baukisha fumu mwanda wawa wanakitshikye kunyima. Na kilotwa ki po, na kibwelelo kiakio ki eyendo.

46 Kunyima fumu Nebukadanesa bapone ku mpala aye na beshingile Danyele na balangile'shi, bamutambikile elongo dia biashi, na bamushiklle makula a mapembwe. 47 Fumu balulwile Danyele na bambile'shi, Kwi eyendo. eshi, Efile-Mukulu enu e Efile-Mukulu a befile, na Fumu a ba fumu , na Muleshani a mianda yifiamе, mwanda ubokambile kulesha mwanda'u ufiamе. 48 Na fumu bakudishe Danyele bukata, na bamupele malongo akata e bungi, na bamutule mulopwe kwiulu kwa kipia kishima kia Babelono, na. mulopwe a milopwe yibadi kwiulu kwa basha bukalabwino ba Babelono. 49 Na Danyele batekyele kwi fumu, na batule Shadalaka, Meshaka, n'Abedenengo kwiulu kwa mufubo wa kipia kia Babelono. Na Danyele badi ku kitwelo kia fumu.

3 Nebukadanesa fumu bapangile efwanika dia nolo, dibadi bula bwa kubite makumi asamombo, na bukata bwa kubite isamombo; bedlmikile ku mapia a kibatabata a Dula mu kipia kia Babelono. 2 Na Nebukadanesa fumu batumine mu kukumbasha bantu bakata, na milopwe, na bakapitene, na besambi ba mianda, na bamiandaku ba bintu, nabakulu ba mpata, na basushi, bungi bwa bantu bababumbile bipindji bia bipia, bafikye ku kwamuna kw'efwanika dibaimikile Nebukadanesa fumu, 3 Biabia bantu bakata, na milopwe, na bakapitene, na besambi ba mianda, na bamiandaku ba bintu, na bakulu ba mpata, na basushi, na bungi bwa bantu bababumbile bipindji bia bipia, babakumbeswe ku kwamuna kw'efwanika dibaimikila Nebukadanesa fumu; na babaimene kwibedi kw'efwanika dibaimikile Nebukadanesa.

4 Na kitapa babile eyi dibukopo'shi, nubelwe mwiya, anwe bantu, na maumbo, na basha mibwelelo yoso'shi, 5 Ku kipindji kianupusha eyi dia mpungi, na dia mulenge, na dia lusese, na dia luntanta, na dia kisadi, na dia madimba, na dia mishindo yoso ya biombelu, nwiyele pashi na nwishingile efwanika dia nolo dibaimikile Nebukadanesa fumu; 6 na muntu oso sheele pashi, na sheshingile, anelwe ku sa yaiya munda w'elungu di'ebimbi dia kalo. 7 Biabia ku kipindji kibapushishe bantu boso eyi dia mpungi, na dia mulenge, na dia lusese, na dia luntanta, na dia kisashi, na dia mishindo yoso ya biombelo, kubeyele bantu boso pashi, na maumbo, na basha,mibwelelo yoso, na babeshingile efwanika dia nolo dibaimikile Nebukadanesa fumu.

8 Penipapa pabafikile bangi bena Kaladea pepi na babasongele bena Yuda. 9 Babakwile, na babalungwile fumu Nebukadanesa'shi, Fumu, wekale na moyo nya nya nya, 10 Obe, Fumu, boele mwiya'shi, muntu oso anapushe eyi dia mpunge, dia mulenge, dia lusese, dai luntanta, dia kisashi, dia madimba, na dia mishindo yoso ya biombelu, eyele pashi, eshingile efwanika dia nolo; 11 na'shi, muntu oso sheyele pashi, na sheshingile, anelwe munda mw'elungu di'ebimbi dia kalo. 12 Bangi bena Yuda bekudi babotulu kwiulu kwa mufubo wa kipia kia Babelono; Shadalaka, Meshaka, n'Abedenengo; baba bantu,

fumu, tabakutea matwi; tabatendela manga obe, na tabeshingila efwanika dia nolo diboimika. 13 Biabia Nebukadanesa, ku kasumini kaye na kwipalama diaye balangile'shi, bafwishe Shadalaka, Meshaka, n'Abedenengo. Na bantu'ba babafwiswe ku mpala a fumu. 14 Nebukadanesa bakwile, bebambile'shi, Kwi ku sungu, Shadalaka, Meshaka, n'Abedenengo, kwanushatendela bwanga bwande, na tanwishingila efwanika dia nolo dinaimikanga? 15 Bino su nwina eshimba, ku kipindji kianupusha eyi dia mpungi, na dia mulenge, na dia lusese, na dia luntanta, na dia kisashi, na dia madimba, na dia mishindo yoso ya biombelu, kwiyela pashi na kwishingila efwanika dinaimikanga, bibuwa; anka su tanwishingila, nwanelwe munda mw'elungu di'ebimbi dia kalo; nani Efile yawa anenuposole mu masa ande? 16 Shadalaka, Meshaka, n'Abedenengo, babalulwile, na babalungwile fumu'shi Nebukadanesa, takwi mwanda atwe kukwalula eyi ku mutwe'u. 17 Ekale mwanda wi biobio, Efile-Mukulu etu atufubila akamba kwituposola mwilungu di'ebimbi dia kalo, n'anutuposole mwiasa diobe, fumu. 18 Anka su tetuposola nya, ouku fumu namu'shi, Tatwanatendele mankishi obe, na tatwaneshingile efwanika dia nolo diboimika.

19 Biabia Nebukadanesa mule n'epalamo, na mbidi ya lukyebo lwaye basangukile mwanda wa Shadalaka, na Meshaka, n'Abedenengo. Bakwile na balangile'shi, batembeshe kalo k'elungu lutshi lwa ntshi musambobidi ya kalo kabamwenwe kala. 20 Na balangile bantu babakidi bangi katshintshi babadi kwi masalai aye, banye Shadalaka nko, na Meshaka, n'Abedenengo, na babele munda mw'elungu di'ebimbi dia kalo. 21 Biabai balume baba babanyinwe na tampantalo twabo, na sumishi yabo, na mitwelo yabo, na bingi bilamba biabo na babelwe munda mw'elungu di'ebimbi dia kalo. 22 Na mwanda ubadi mulango wa fumu bukopo, na kalo kabedikile diki diki ngi ubaipaille mwididi wa kalo bantu baba babasemwine Shadalaka, Meshaka, n'Abedenengo. 23 Na balume baba basatu, Shadalaka, Meshaka, n'Abedenengo, babapone banye munda mw'elungu di'ebimbi dia kalo.

24 Na kunyima Nebukadanesa fumu bapule, na baimene bukidi, bakwile, na balungwile milopwe yaye'shi, Ta tubele bantu basatu banye pankatshi pa kalo? Babeyalwile, na babalungwile fumu'shi, Eyendo, fumu. 25 Balulwile'shi, Talanga, namono banta bana bakwete kutambuka pankatshi pa kalo, na tabena busungu nya; na mbidi a yawa akaaanka yifwane bu mwana a befile. 26 Na Nebakadanesa besesele pepi na kibelo ki'elungu di'ebimbi dia kalo; bakwile'shi, Shadalaka, Meshaka, n'Abedenengo, anwe bafubib'Efile-Mukulu yawa mukile kwiulu, tukai, nufikye. Na Shadalaka, Meshaka, n'Abedenengo, babatukile pankatshi pa kalo. 27 Na bantu bakata, na milopwe, na bakapitene, na bakulu ba fumu, babadi besesele, babamwene bantu baba bashibadi kalo na

bukome bwoso ku mbidi yabo, nyene ya mutwe wabo tayishikibwa nya, na tumpantalo twabo, tubadi tatwaludibwa nya, n'eshiko dia kalo dibadi tadilamata kwabadi nya. 28 Nebukadanesa bakwile'shi, Efile-Mukulu atumbikibwe a Shadalaka, Meshaka, n'Abedenengo, batumu mwangele aye, na baposola bafubi baye babamukumina, na babalulwile eyi dia fumu, na babatambikile mbidi yabo, biabashakufubila mungi efile oso, na biabashakumwishingila, shi Efile-Mukulu abo banabene. 29 Biabia ngi biangele mwiya'shi, Kwi bantu bosu, kwi eumbo dioso, kwi mubwelelo woso, yawa akula eyi dioso dia kibendo mwanda w'Efile-Mukulu a Shadalaka, Meshaka, n'Abedenengo, anapingibwe bipindji bipindji, na shibo yaye anatulwe kibundulu; mwanda ushikudi mungi Efile mukambe kuposola muposwelo wibi. 30 Kunyima fumu bakamishe Shadalaka, Meshaka, n'Abedenengo ku kipia kia Babelono.

4 Nebukadanesa fumu, kwi bantu bosu, na kwi maumbo oso, na kwi basha mibwelelo yoso, abashala ku senga na bushima; talala enutandiswe bungi bungi. 2 Kubamwekwa buwa kwandji ngi kubwela bilailo na bipaso bibakitshi yawa Efile-Mukulu mukile kwiulu ku mwanda wande. 3 Kini bukata bwi ku bilailo baye! Kini katshintshi ke ku bipaso biaye! Bufumu bwaye bwi bufumu bwa nya nya nya, na bukome bwaye bwikudi mpa na bipwa na bipwa. 4 N'ami Nebukadanesa nandji mu kwikisha mu shibo yande; na naikyele na mwabi mwibalasa diande. 5 Namwene kilotwa kibantule na mo, na binangu bia lusala lwande, na bimweno bia mutwe wande bibantshinklshe. 6 Na nele mwiya ngi kutwasha bungi bwa basha bukalabwino ba ku Babelono ku mpala ande, biabadiakungukisha kibwelelo kiakio. 7 Na bafundji ba mikanda, na basha masende, na bena Kaladea, na batadi ba nyenene, babatwele; na nabwele kilotwa ku mpala abo; anka babadi tabangukisha kibwelelo kiakio. 8 Anka kusongosongo kubatwele Danyele ku mpala ande, ena dingi eshina, bu Beleteshasa, eshina diaye mwanda wa bwanga bwande, n'ena Muwa munda mwaye a befile be selele; na nalungwile kilotwa ku mpala aye; eshi. 9 Beleteshasa, mukulu a bafundji ba mikanda, mwanda wanguku'sh, Muwa a befile be selele e munda mwobe, na'shi, mwanda ufame tawikudi ubakumemena, ondungule bimweno bia kilotwa kinamonanga, na kibwelelo kiakio. 10 Biabia ngi bimweno bia mutwe wande ku lusala lwande; natale, na talanga, mutshi pankatshi pa senga, na bula bwao ye ye. 11 Mutshi namu ubakule, ubadi na ngofu, na bula bwao bubapetele mpa na maulu, na meso abeumwene mpa na kusongo kwa senga. 12 Mabishi ao abadi ntalo, na bikuba biao bibakalabala bungi, na munda mwao mubadi b biashi bipwandjikile bungi bwa bantu, nyama a mapia yibasanene mwesheshi mushi mwao, na bioni bia

kwiulu bibashele ku ntabi yao, na musamba woso ubadiswe kwaudi. 13 Namwene ku bimweno bia mutwe wande ku lusale lwande, na talanga, mutadi na sha selele baikile mwiulu, 14 babile n'eyi dibukopo na bakwile biabia'shi, Shinda mutshi pashi, na pinga ntabi yao; kumuna mabishi ao, na palakasha bikuba biao; nyama yifiulukye mushi mwao, na bioni ku ntabi yao. 15 Anka leka kishina kia mishi yao mu senga, sunga na mukaba wa kikutwe na mupotolo ku kimwa kia mapia; kitopeswe na me 'eulu, kipese kiaye kikale mbalo yimune na nyama ya mapia ku lubishi lwa senga. 16 Eshimba diaye dialulwe tadikalanga dia muntu, n'eshimba dia nyama dimupelwe; na lutshi lwa bipindji musambobidi bimukidile. 17 Mpombo'yi yi mwisambo ubesamba batadi, na mwanda'u wi ku mutwe w'eyi dibakula basha selele; biakuka bantu abatala'shi, Yawa mukile kwiulu ena bufumu kwiulu kwa bufumu bwa bantu, n'ebupeya muntu oso akyebe'ye kwibupa, n'abika yawa muntu kwiulu kwabu mukile bangi bantu bukoto. 18 Ta kilotwa'ki kinamonanga, ami, fumu Nebukadanesa; n'obe namu Beleteshasa, lesa kibwelelo kiakio, mwanda ushauka bungi bwa basha bukalabwino ba bufumu bwande kungukisha kibwelelo kiakio; anka'be ouku, mwanda wi Muwa a befile be selele munda mwobe.

19 Kunyima Danyele, ena dingi eshina bu Belateshasa, bapule sa yimune yishima, na binangu biaye bibamutshinkishishe. Fuma namu bakwile, bamulungwile'shi, Beleteshasa, kilotwa takikutshinkishanga, su kibwelelo kiakio. Beleteshasa balulwile, bambile'shi, Kilotwa'ki, mwanana, kikale kwi bantu abakupushisa kameko, na kibwelelo kiakio kikale mwanda wa bantu abalwiya n'obe. 20 Mutshi ubomwene, ubakule na ubadi ngofu, ubadi na bula bwao bubapete mpa na ku mauulu kwiulu, na meso abeumwene mpa na kusongo kwa senga; 21 ubadi na mabishi ao ntalo, na bakuba biao bungi bungi, na munda mwao mubadi biashi bia bungi bwa bantu; na mushi mwao mubashele nyama a mapia, na mu ntabi yao mubadi bioni bia kwiulu na maswa abio; 22 ta n'obe, fumu, bokulu bukata na bofiki ngofu; mwanda ubakulu bukata bwobe na bubapete mpa na mauulu, na bufumu bwaobe mpa na kusongo kwa senga. 23 Na mwanda ubamwene fumu mutadi na sha selele bakwete kwika mwiulu, bamba'shi, Shinda mutshi pashi, na wipe; anka leka kishina kia mishi yao mu senga, sunga na mukaba wa kikutwe na wa mupotolo, ku kimwa kia mapia; kitopeswe ku me 'eulu, na kipese kiaye mbalo yimune na nyama ya mapia, panekale bipindji musambobidi bibamukudila; 24 kuno kwi kibwelelo, fumu; na kwi mpombo ya Yawa mukile kwiulu ayifiki kwi shami fumu. 25 Banakubinge kwi bantu, na mbalo yobe yanekale na nyama ya mapia, na banakudishe bu nombe, n'onotopeswe ku me 'eulu; na bipindji musambobidi bianakukidile, panekale bouku'shi, Yawa mukile kwiulu

ena bufumu kwiulu kwa bufumu bwa bantu, n'abupeya muntu oso akyebe'ye. 26 Na mwanda ubalangilwe'shi balekye kishina kia mishi ya mutshi; bufumu bwobe bwanakushele, panhale bouku'shi, mauulu kwiulu ena bufumu. 27 Biabia fumu, kipatulwilo kiankapatulwila kimwekwe buwa kodi, na fudisha mabi obe ku kukita kwa mikitshino ya kalolo, na malwisha abolwisha ku kulesha kwa lusa kwi balanda; pangi kwanekale kitamishiso kia lutshi lwa talala obe. 28 Mwanda'u ushima ubapone fumu Nebukadanesa. 29 Kusongo kwa mieshi ekumi na ibidi kubadi'ye mu kwendakana kwibalasa dia bufumu dia Babelono; 30 na fumu bambile'shi, Ta n'alu lupata ngi Babelono lukata, lunashimikile mwanda wa shibo ya bufumu, ku katshintshi ka ngofu yande, na mwanda wa kilengo kia bukata bwande? 31 Pabadi eyi mukanwa mwa fumu, pabapone eyi mpa na mauulu: eshi, Fumu, Nebukadanesa, eyi dibakwambibwa; bufumu bubalamuka kodi; 33 Ra banakubinge kwi bantu, na shibo yobe yanekale na nyama a mapia; banakudishe lubisht bu nombe na bipindji musambobidi bianakukidile; panekale bouku'shi, Yawa mukile kwiulu ena bufumu kwiulu kwa bufumu bwa bantu, n'ebupeya muntu oso akyebe'ye. 33 Ku sa yaiya kubafishiswe eyi diadia kwi Nebukadanesa; na babingilwe kwi bantu; na badile lubishi bu nombe; na mbidi yaye batopele na me 'eulu, pabakule nyenye yaye bu mapushi a mpungwe, na ngala yaye bu ngala ya bioni. 34 Na kusongo kwa mafuku, n'ami, Nebukadanesa nebosheshe meso ande kwiulu, na kinangu kiande kibangalulwile, na natumbikile Yawa mukile Rwiulu, na namusamwine na namunemekele atala nya nya nya, na bukome bwaye bwi bukame bwa nya nya nya, na bufumu bwaye bwanashale mpa na bipwa na bipwa. 35 Na bungi bwa bantu pa senga bababadikibwa'shi, be bisumanga; n'Aye akitshi mwoso mwakyebe'ye kwi masalai a mu mauulu na pankatshi pa bantu pa senga; na takwi muntu umunenka auku kubamba easa diaye, sunga kumwamba'shi, Okitshi kini? 36 Penipapa pabangalulwile kinangu kiande; na ku mwanda wa kilengo kia bufumu bwande kubangalulwile bukata bwande n'ebakani diande; na bakulu bande na banabuwa bande babankimbile; na nashishiswe ku bufumu bwande, na bukata bwi ntalo bubantentekyelwe. 37 Binobino n'ami, Nebakadanesa, natumbika, na nasamuna, na namemeka Fumu a mauulu, ena mikitshino yaye yoso eyendo, na bikilo biaye bi kalolo; na bantu abatambuka ku nkomanga, Aye mupwandjikile kwibaisha.

5 Beleshasa fumu balonamishe eteshi dikata mwanda wa kanunu kashima ka banabuwa baye, na batomene malofu ku mpala a kanunu kaka. **2** Beleshasa pabasolwele malofu balangile'shi, bafwishe bipulu bia nolo na bia kilonda kia makuta bibakashishe Nebukadanesa shaye mu tempelo badi ku Yelusaleme

biakutoma fu&u munda mwabio na banabuwa baye, na bapiana baye, na bangi bakashi baye ba bisumanga. 3 Na babafwishishe bipulu bia nolo bibakashiswe mu tempelo a shibo ya Efile-Mukulu yibadi ku Yelusaleme; na fumu na banabuwa baye na bapiana baye, na bangi bakashi baye ba bisumanga, babatomene munda mwabio. 4 Babatomene malofu na babatumbikile mankishi a nolo, a kilonda kia makuta, a mupotolo, a kikutwe, na mutshi, n'ebwe. 5 Ku sa yaiya kubatukile minwe y'easa dia muntu, na yibafundjile ku mpala a mutshi wa mwinda, ku kibuwa kia mudimba w'ebalasa dia fumu; na fumu bamwene kipindji ki'easa kibafundjile. 6 Na lukyebo lwa fumu lubatokyeye, na binangu bibamu tshinkishe, na binungwa bia tufukafuka twaye bibangukile, na manwe aye abakupishene.

7 Fumu namu babile eyi'shi, batweshe basha masende, na bena Kaladea na batadi ba nyenene. Fumu bakwila, balungwile basha bukalabwino ba Babelono, eshi, Muntu oso anabadikye mufundjilo'u, n'anandese kibwele lo kiao, anafwadikibwe mbwisha a mbidi ya kipama, anatudibwe lukano lwa nolo ku shingo yaye, n'ankale fumu akasatu ku bufumu. 8 Na bungi bwa basha bukalabwino ba fumu babatwele, anka babadi tabauku kukisha fumu kibwelelo kiao nya. 9 Biabia fumu Beleshasa batshinkiswe bikabe, na lukyebo lwaye lubamutokyeye, na banabuwa baye babaipaibwe bufu.

10 Na fumumukashibatwele munda mwa shibo y'eteshi mwanda wa mayi a fumu n'a banabuwa baye, Fumumukashi namu bakwile'shi, Fumu wekale na moyo nya nya nya! binangu biobe tabikutshinkishe, na lukyebo lwobe talutokanga. 11 Muntu ekudi ku bufumu bwabe ena Muwa munda mwaye a befile be selele; na ku mafuku a shobe kubasanenwe etata munda mwaye, na kinangu, na bukalabwino, bu bukalabwino bwa befile; na fumu Nebukadanesa, olo, fumu shobe, bamutule mukulu a bafundji ba mikanda, n'a basha masende, n'a bena Kaladea, n'a batadi ba nyenene; 12 mwanda ubasanenwe eshimba di buwa munda mwa Danyeleya yawa na kiukilo, na kinangu, na kubwela kwa bilotwa, na kulesha kwa mayi e bukopo, na kubula kwa mianda yi ngofu, yawa baudikile fumu'shi, Beletashasa. Bino namu Danyeleya aitanyinwe, n'analeshe kibwelelo.

13 Biabia Bapyele bafishiswe ku mpala a fumu. Fumu bakwile, balungwile Danyeleya'shi, Obe we panyeleya yawa, a bana ba busungi bwa Yuda, abatushise fumu shami mu Yuda? 14 Napushanga ku mwanda wobe'shi, Muwa a befile e munda mwobe, na'shi, etata na kinangu na bukalabwino bwi ntalo bibasananibwa munda mwobe. 15 Bino namu basha bukalabwino, basha masende, babatweshibwa ku mpala ande, biabadiakubadika mufundjilo'u na biabadiakungukisha kibwelelo kiao; anka tabauku kulesha kibwelelo kia mwanda. 16 Na napushanga ku mwanda wobe'shi, obe ouku kubwela

kibwelelo, na kubula mianda yi ngofu. Bino su ouka kubadika mufundjilo'u, na kungukisha kibwelelo kiao, onofwadikibwe mbwisha ya mbidi ya kipama n'pnwekale na lukano lwa nolo ku shingo yobe, n'onwekale fumu akasatu ku bufumu.

17 Na Danyeale balulwile, bambile ku mpala a fumu'shi, Malongo obe ekalejn'obe nabene, n'opa mungi muntu medi obe; anka nanabadikile fumumufundjilo, na nanamukishe kibwelelo. 18 N'obe fumu, Efile-Mukulu yawa mukile kwiulu bapele Nebukadanesa shobe bufumu, na bukata, na kilengo, na bukome; 19 na ku mwanda wa bukata bubamupele'ye ngi ubasushile bantu bosu, na maumbo oso, na basha mibwelelo yoso, na babatshlne ku mpala aye; yawa abakyebele'ye kwipa, bamwipaile, na yawa abakyebele'ye kumubombelesha na moyo, bamubombeleshe, na yawa abakyebele'ye kukamisha bamukamisha, na yawa abakyebele'ye kwisha, bamwishishe. 20 Na pabakamiswe eshimba diaye ku nkomanga, na pabaniswe kikudi kiaye na mafwananga, pababikulwe ku kishalelo kia bufumu bwaye, babamukashishe kilengo kiaye; 21 na babingilwe kwi bana ba bantu, n'eshimba diaye dibatulwe bu dia nyama, na mbalo yaye yibadi na mpunda ya mapia; babamudishe lubishi bu nombe, na mbidi yaye yibatopeswe ku me 'eulu mpa na kipindji kibaukile'ye'shi, Efile-Mukulu mukile kwiulu ena bufumu kwiulu kwa bufumu bwa bantu, na'shi, Aye alonamisha muntu oso akyebe'ye kwiulu kwabu. 22 N'obe, Beleshasa, mwanaye, toyisha eshimba diobe, sunga boukile mwanda'u ushima; 23 anka bwekamishe ku mpala a Fumu 'eulu, na bofwisha bipulu bia shibo yaye ku mpala obe, n'obe na banabuwa bobo, bapiana bobo, na bangi bakashi bobo ba bisumanga, babatomo malofu munda mwabio; na botumbika mankish'shi a makuta n'a nolo, n'a mupotolo, n'a kikutwe, n'a mutshi, n'a ebwe, ashamona, ashapusha, ashauka, n'Efile-Mukulu yawa ena muwa wobe kwiasa diaye, n'auku miswelo yobe yoso, tomutumbika'ye, 24 biabia ku mpala aye kubatuminwe kipindji ki'easa, na mufundjilo'u ubafundjibwa.

25 Kuno namu kwi mufundjilo ubafundjibwa: MENE, MENE, TEKEL, UPHARSIN. 26 Kuno kwi kibwelelo kia mwanda.

MENE, Efile-Mukulu babadika lubadi lwa bufumu bwobe, na be bupudisha.

27 TEKEL, Bopwandjikishibwa bushito ku bipwandjikisho bia mashito, na bosananibwa bofudila pa lutshi.

28 PERES, Bufumu bwobe bubabadibwa, na bubapebwa bena Mede na bena Pelesia.

29 Kunyima Beleshasa balangile, na babafwadikile Danyeale mbwisha a mbidi ya kipama, na babele lukano lwa nolo ku shingo yaye, na babele musase ku

mwanda waye'shi, ekale fumu akasatu ku bufumu.

30 Ku bufuku bwabwa kubaipailwe Belashasa fumu a bena Kaladea. 31 Na Daleusu, mwina Mede, batshile bufumu, e mwina lutshi lwa mpeshi makumi asamombo na ibidi.

6 Kubamwekyelwe buwa kwi Daleusu ngi kutula bantu bakata kwiulu kwa bufumu lukama mba na makumi abidi, bakwikala ku bufumu na bushima, 2 na kwiulu kwabo bakulu basatu, babadi Danyele umune abo; babadi bantu'ba bakata bakwibabwelela mwanda wabo bishakwituta mwanda wa fumu. 3 Yawa Danyele namu bakilanga bakuku'ba kinemo, na bantu bakata, mwanda ubadi eshimba dia ntalo munda mwaye; na fumu bapangishe wa kumutula kwiulu kwa bufumu bushima.

4 Kunyima bakulu na bantu bakata babakimbile kusanana mwanda ngi kusongela Danyele ku mutwe wa mianda ya bufumu; anka babadi tabauku kusanana musongelo woso su kulwisha kwoso; mwanda ubaikyele'ye sha makokyela, na kushi su kilwa su kulwisha kubasanenwe munda mwaye. 5 Kunyima bantu'ba babambile'shi, Tatwanasanane musongelo woso mwanda wa Danyele yawa kushi tubeusanana mwanda waye ku mwiya w'Efile aye. 6 Biabia bakulu'ba na bantu bakata babafikilebosoboso kwi fumu, na babamulungwile biobio'shi, Fumu Daleusu, wekale na moyo nya nya nya; 7 bungi bwa bakulu boso ba bufumu, na milopwe, na bantu bakata, na basushi, na bakapitene, babatetekyesha binangu wa kwele musase wa bufumu, na wa kushika mushiko wa ngofu, eshi, muntu oso anatekye luteko kwifile oso su kwi muntu oso lutshi lwa mafuku makumi asatu, kushi kwi fumu anedibwe munda mwa bwina bwa tambwe. 8 Bino fumu, nisha namu mushiko, na funda namu mukanda, bishakutentula eyi, bu bi mwiya wa bena Mede na wa bena Pelesia ushalengilwa. 9 Ngi bibafundjile Daleusu eshina diaye ku mukanda'u na ku mushiko'u.

10 Pabaukile Danyele'shi, mukanda ubafundjibwa eshina, batwele mu shibo yaye; na madidishi aye ashitule mu lushiko lwaye lwa munda ngi kutadila ku Yelusaleme; na bakunamine ku manwi aye mashisa asatu efuku dioso, na batekyele, na beshingile biloba ku mpala 'Efile-Mukulu aye, bu bibaubile'ye kalakala. 11 Na baba bantu babafikile bosoboso, na babasanene Danyele kwete kuteka nteko na kwiyambila ku mpala 'Efile aye. 12 Biabia ngi bibabesesele pepi na babakwile ku mpala a fumu wa mushiko wa fumu; eshi, Tobofundjile mushiko eshina diobe'shi, muntu oso anatekye luteko kwifile oso su kwi muntu oso lutshi lwa mafuku makumi asatu, kushi kodi fumu, enelwe munda mwa bwina bwa tambwe Fumu balulwile'shi, Mwanda wi'yendo, bu bi mwiya wa bena Mede na bena Pelesia ushaulengulwa. 13 Bebeyalwile namu na

bambile ku mpalaa fumu 'shi, Yawa Danyeale, e muntu a bana ba busungi bwa Yuda, takunemeka fumu, su mushiko'u ubafundjila eshina diobe, anka e mu kuteka luteko mashisa asatu efuku dimune. 14 Kunyima fumu, pabapushise'ye mayi a, bonamine biongwa bikabe, balamatshishe eshimba diaye mwanda wa Danyeale ngi kumupasha; na bakitshine mpa na kitwelo kia nguba kita kita kita, ngi kumuposola. 15 Na bantu'ba babatwele bosoboso kwi fumu, na babalungwile fumu'shi, ukanga'shi, mwiya wa bena Mede ba bena Peleswi'shi, Kushi mushiko woso ubanisha fumu, su musase woso, wakulengulwa. 16 Kunyima fumu balangile mulango, na babafwishe Danyeale, na babamwele munda mwa bwina bwa tambwe.

Fumu bakwile, balungwile Danyeale'shi, Efile-Mukulu obe, ofubila mafuku oso, Aye anakupashe. 17 N'ebwe dibafwiswe kukanwa kwa bwana; na fumu bebulamikile kitundwilo ku kitundwilo kiaye nabene, na ku kitundwilo kia banabuwa baye; bishakulengulwa eyi dioso dibelwe mwanda wa Danyeale. 18 Kunyima fumu bayile kwibalasa diaye, na bakyesele bufuku ku kushila kwa biashi; na babadi tabafwisha biombelo ku mpala aye; na tulo twaye tubamukatukile.

19 Na fumu babukile n'etata ku na mashikashika bwe, na bayile bukidi ku bwina bwa tambwe. 20 Na pabesesele'ye pepi na bwina, belele

Danyeale eyi dia male; fumu bakwile, na balungwile Danyeale'shi, a anyele, mufubi 'Efile-Mukulu a moyo, Efile obe, ofubila mafuku oso bakamba kukupasha tambwe? 21 Na Danyeale balungwile fumu'shi, Fumu, wekale na moyo nya nya nya. 22 Efile ande atumanga mwangele aye, na babwikila maulu a tambwe, bishakunkitshinayo busungu bwoso; mwanda ubasanenwe kibingiso munda mwande ku meso aye; na ku meso obe kabidi'nka fumu, tshi mukukitshine busungu bwoso. 23 Biabia fumu basepelele mulo ukabe, na balangile'shi, basomone Danyeale munda mwa bwina. Biabia Danyeale basomwenwe mu bwina, na kushi busungu bwoso bubasanenwe kwadi, mwanda ubakuminine'ye Efile aye. 24 Na fumu balangile mulango, na babafwishe bantu baba babasongele Danyeale, na babebele munda mwa tambwe, abo na bana babo, na bapiana babo; na tambwe yibebakile bukome, na yibatshibile mifufwa yabo bipindji bipindji ebedi dishabafiki pashi mu bwina.

25 Kunyima fumu Daleusu bafundjile mukanda kwenda kwi bantu boso, na maumboo oso, na basha mibwelelo boso, babashala ku senga na bushima; eshi, Talala enutandiswe bungi bungi. 26 Nele mwiya'shi, Ku kipia kioso kia bufumu bwande, bantu basuse bisuso na batshine mo ku mpala 'Efile-Mukulu a Danyeale; mwanda wadi'ye Efile-Mukulu a moyo, e po po po bipwa bioso, na bufumu bwaye bwanekaleekale mpa na kusongo. 27 Aye ngi apasha, Aye ngi

aposola bantu. Aye namu ngi akitakita bilailo na bipasu ku mauulu na ku senga; Aye ngi bapasha Danyele ngofu ya tambwe.

28 Na Danyele yawa badi na mwabi ku bufumu bwa Daleusu, na ku bufumu bwa Kulusu, mwina Pelesia.

7 Ku mpeshi a kwibedi a Beleshasa fumu a Babelono kubamwene Danyele kilotwa na bimweno bia mutwe waye kulusala lwaye; kunyima kubafundjile kilotwa; balumbulwile mianda loso.

2 Danyele bakwile'shi, Namwene ku kimweno kiande ku bufuku, na talanga, mpunga ina ya mauulu yibapunkile ku mema akata. 3 Na nyama ina yikata yibakaminine mu mema akata yibelekeneilekene. 4 A kwibedi badi bu tambwe, na badi na mbaba ya mpungwe; namwene pabadi mbaba yae yibatukulwa, na bebosheswe kwiulu kwa senga, na bayimikile ku ngao ibidi bu muntu, n'eshimba dia muntu dibamupelwe. 5 Na talanga, mungi nyama akabidi, bu nyama a usulu, na bekamishishe nabene ku lubafu lumune; na badi na mifufwa isatu ya mbafu kukanwa kwaye pankatshi pa meno aye; na bamulungwile'shi, Bukanga, odye mwita wi bungu. 6 Kunyima kwini kwakwa natale, na talanga, mungi bu ngye, na yibadi na mbabahna ya kioni ku mongo aye; na nyama badi na mitwe ina; na bukome bubamupelwe.

7 Kunyina kwini kwakwa, namwene ku bimweno bia bufuku, na talanga, nyama akana a mo yikabe na a bukome kiya, na a ngofu yi bungu; na badi na meno akata ya kikutwe; badile dya dya dya, na basoshele soso soso, na babashine bantu babadi bashale ku ngao yaye; na belekyene na nyama yoso yibadi kwibedi kwaye; na badi na sengwa ekumi. 8 Nelanga sengwa meso, na talanga, lungi lubakule pankatshi payo, lusengwa lukoto, lubatukulwe sengwa isatu ku mpala kwalo ya yaiya ya kwibedi ku kishina; na talanga, ku lusengwa'lu kubadi meso bu meso a muntu, n'eulu mu kwakula mianda yikata. 9 Namwene pabashadikilwe bishelo bia bufumu, na Yawa a mafuku a kalakala bashalele; bilamba biaye bibadi so bu bukula bwa mpeshi, na nyene ya mutwe waye bu moa a mikoko wi so; kishelo kiaye kibadi mididi ya kalo, na mitentelo yakio yibadi kalo diki diki diki. 10 Musulu wa kalo ubafiulwe, ubatukile ku mpala aye; kanunu ka tununu babamufubile; na kinunu kia binunu babaimene kwibedi kwaye: kimu kibaimukilwe na mikanda yibabulwe. 11 Ngi binatale, mwanda w'eyi dia mayi akaya abakwile lusengwa'lu; natale pabaipailwe nyama'u, na mbidi ao yibalengulwe, na yibatambikilwe ngi kushikibwa ku kalp. 12 Ku mwanda wa ingi nyama, bukome bwaye bubakaswe, anka mioyo yayo yibapikulwe lutshi lwa mafuku alonamiswe na kipindji.

13 Natale ku bimweno bia bufuku, na talanga, Muntu bafwile na makumbi

'eulu e bu mwana a muntu, na bafwile sunga mpa na Yawa a mafuku a kalakala, na babamufwishe pepi n'aye. 14 Na bukome bubamupelwe, na kilengo, na bufumu, biakumufubila bantu bosu, na maumbo, na basha mibwelelo yoso; bukoma bwaye bwi bukome bwa nya nya nya, bushakila, na bwini bufumu bwaye bushaipaibwa nya.

15 Ku mwanda wande, Danyele, kikudi kiande kibadi bushito pankatshi pa mbidi yande, na bimweno bia mutwe wande bibantshinkishe. 16 Nesesele kwi muntu a bantu babaimene pepi, na namwipwishe w'eyendo dia bintu'bi bioso. Na bandungwile, na bambwelele kibwelelo kia bintu'bi 17 Nyama yaiya ikata, yi ina, yi bafumu bana banebwe mu senga. 18 Na bantu be selele ba bibalo bikile kwiulu banate bufumu, na banekale na bufumu nya nya nya, eunga mpa na bipwa bia bipwa.

19 Nadile namu kuka eyendo wa nyama akananka belekyene nayo bungi bwayo, a mo yikabe, badi na meno a kikutwe na biala biaye bia mupotolo; badile dya dya dya, basoshele soso soso soso na babatshine bantu babadi bashale ku ngao yaye; 20 na wa sengwa ekumi yibadi ku mutwe waye, na wa lungi lubakule, lubapone isatu kwibedi kwalo; sunga lusengwa lwalwa lubadi na meso n'eulu dibakwile mianda yikata, na badi na lukyebo lukild lwa benaye bukopo. 21 Nantale, na lusengwa lwalwa lubalwile na bena selele ngoshi, na lubebakabile; 22 mpa na kipindji kibafikile Yawa a nafuku a kalakala, na kimu kibaimukilwe kwi bantu be selele ba bibalo bikile kwiulu; na kipindji kibadi kilonamiswe kibafikile, na bena selele baikyele na bufumu.

23 Bambile biabia'shi, Nyama akananka anakale bufumu bwananka pa senga bwanelekyene na mafumu oso, na bwanadye senga ishima, na bwane yibate mushi, na bwaneyisose bipindji bipindji. 24 Na ku mwanda wa sengwa ekumi, munda mwa bufumu'bu mwanaimane bafumu ekumi; na mungi anaimane kunyima kwabo; n'aye anelekyene na basha ebedi na anayishe bafumu basatu. 25 N'anakule mayi a kulwa na Yawa mukile kwiulu, n'anapungishe bantu be selele ba bibalo bikile kwiulu, n'angatentekyeshe binangu munda bia kutentula mafuku alonamishe na mwiya unabene; N'a anapebwe munda mw'easa diaye kipindji kimune na bipindji na kimo kipindji pankatshi. 26 Na kimu kianaimukibwe, na banakaahe bukome bwaye, ngi kwibupudisha na kwibwipa mpa na kueongo. 27 Na bufumu na bukome, na bukata bwa mafumu, e mushi mwa mau lu ashima bwanapebwe bantu be eumbo dia bena selele ba bibalo bikile kwiulu. Bufumu bwaye bwi bufumu bwa nya nya nya, na makome oeo anamufubile n'anamukokyele.

28 Biabia ngi songo ya mwanda. Ku mwanda wande, Danyele, binangu biande bibantshinkishishe, na lukyebo lwande lubangalulwilwe; anka nabumbikile mwanda mwishimba diande.

8 Ku mpeshi akasatu a bufumu bwa fumu Beleshasa kubamwekyele kimweno kwandji, sunga kwandji'mi Danyeke, kunyima kwa kwini kwakwa kibamwekyele kwandji kwibedi. 2 namwene namu mu kimweno; na panamwene nandji mu lupata lwa mpopo lwa Shushana, lwi mu kipia ki'Elama. Na namwene ku kimweno 'shi, nandji ku mwela wa Ulai. 3 Nebosheshe namu meso ande na nantale, na talanga, kimpanga kibaimene ku mpala a mwela ki na sengwa ibidi; na sengwa yibadi bula ye; na lumune lubakidi mwinaye bula, na lwalwa lubakidi mwinaye bula lubafikile kunyima. 4 namwene kimpanga kikwete kupumbula ayiya kanya, na ku Node, na ku Sudu, na nyama oso nya auku kwimana kwibidi kwaye na muntu oso nya baukile kuposola bangi mwiasa diaye; na bakitshine mwoso mwakyebe'ye kifulo, na bafikile mukata.

5 Na panandji mu kutentekyesha binangu, talanga, kipembwe kibafikile ku lupese aluyiya kanya, ku mpala a senga ishima, na kibadi takikumu pashi pa senga; na kipembwe kibadi na lusengwa lwa bukalabwino pankatshi pa meso aye. 6 Na bafikile kwi kimpanga kibadi na sengwa ibidi kinamwene kimane ku mpala a mwela na bamuyile lubilo kwipalamo dia bukome bwaye. 7 Na namumwene esesele pepi na kimpanga na basumwine kasumini kakabe, na bakupile kimpanga, na batshokwele sengwa yaye ibidi; na mu kimpanga, tamubadi bukome bwoso bwa kwimana ku mpala aye; na bamwele pashi pa senga, na bamwashine mushi, na takubadi muntu oso auku kuposola kimpanga mwiasa diaye.

8 Na kipembwe kibafikile bukata bwi mo, anka pabadi mufikye ngofu, lusengwa lukata'lu lubatshokwelwe; na ku mbalo yalo kubafikile sengwa ina ya bukalabwino yibatadile ku mpunga ina ya mau. 9 Na munda mwa lungi lwayo mubatukile lusengwa lukoto lubakule bukata bwi mo ku mbula a Sudu, na ku mbula akufwiya kanya, na ku mbula a ntalo a mapia. 10 Na lubafikile lukata, sunga mpajna kibumbu ki'eulu; na lubalele bangi ba kibumbu, na ba nyenene, pashi pa senga, na lubebashine mushi mwa ngao. 11 Na bekamishishe sunga ku mpala a muntu a kibumbu, na kwadi'ye kubakashiswe kipailo ki'efuku dioso kishikye, na kibalo kia shibo yaye yi selele kibaipailwe pashi. 12 Na kibumbu kibamutambikilwe, n'elongo dishikye kalo, dia mafuku oso, ku mutwe wa kulwisha kwabo; na lusengwa'lu lubelele mwanda w'eyendo pashi; na lubakitshine bintu bi bungu, na lubatangele biya. 13 Na napushishe muntu umune e selele kwete kwakula, na mungu muntu e selele balungwile yawa mwakudi bakwile'shi, Peni panekale kimweno ki'elongo dia mafuku oso, na kulwisha kwakwa kubatulu kipya, ngi kutambika kibalo ki selele na bantu ba kibumbu, bashinwe mushi mwa ngao? 14 Na bandungwile'shi, Mpa na tununu tubidi twa kayilwa shobe na nakashikashika, kayilwa shobe na

nakashikashika, na nkama isatu; kunyima kwanabingishibwe kibalo ki selele: 15 Na pabadi'mi, Danyeale, namono kimweno, nakimbile ngi kwikipatula; na talanga, ku mpala ande kubaimene bli bi mbidi a muntu. 16 Na napushishe eyi dia muntu pankatshi pa mwele wa Ulai; na belele eyi'shi, Ngabadiele, patulwile yawa muntu kimweno'ki. 17 Na besesele pepi panandji mu kwimana; na pabafikile'ye natshine, na napone ku lukybo lwande; na bandungwile'shi, Patula, mwana a muntu; mwanda wi kimweno'ki mwanda wa kipindji kia kusongo.

18 Pabalunwile'ye n'ami namu, nandji mupone bu ku kipe na lukyebo lwande ku senga, Na bankumine easa, na bangimikile bwimane panandji mu kwimana.

19 Na bambile'shi, Talanga, nanakukishe mwanda wanekale kusongo kwa mafuku alonamiswe a kasumini; mwanda wanekale kikusulukilo ku kipindji kibalonamiswa. 20 Kimpanga kibomwene, ki na sengwa ibidi; yiniyaiya yi bafumu ba Media na Pelesia. 21 Na kipembwe kia nyene yila ki fumu a kipia kia Ngidiki; na lusengwa lukata lubadi pankatshi pa meso aye lwi fumu a kwibedi. 22 Lwalwa namu lubatshokolwa mwanda ubaimene ina ku mutwe walo, mafumu ana anemane kwiumbo'di, anka kasha na bukome bwaye nya.

23 Na ku kipindji kia kunyima kia bufumu bwabo, panekale balwishe babaulu na kulwisha, kwanemane fumu a lukyebo lwa bukutu, auku mianda ya miele.

24 Na bukome bwaye bwanekale na katshintshi, anka kasha ku bukome bwaye nabene nya, n'anaipe kasha, n'ankite bintu bingi, n'anaipe basha katshintshi, na bantu ba bena selele 25 Na ku mayele aye kwanatamish'e'ye kashingushingu kw'easa diaye; n'ankamish'e nabene kwishimba diaye, na ku mwabi wabo kwanashimish'e'ye bantu be bungi; n'anemane ngi kulwa na Muntu mukata a bantu bakata anka anatshokolwe kushi masa. 26 Na kimweno kia kayilwa shobe na nashikashika kibalungulwa ki eyendo; anka obumbikye kimweno, mwanda wakidi ku mutwe wa mafuku e bungi kufika.

27 N'ami Danyeale, bapone ku kipe, na nakumbile amo mafuku; kunyima nabukile na nakitshine mufubo wa fumu. Na nampule mwanda wa kimweno, na kasha muntu oso bekipatula.

9 Ku mpeshi a kwibedi a Daleusu, mwana a Ayashuele, a bana ba bena Mode, batulwe fumu kwiulu kwa bufumu bwa bena Kaladea, 2 Ku mpeshi a kwibedi a bufumu bwaye, ami Danyeale napatulwile lubadi ku mikanda, lwa mpeshi yibafwile eyi dia Yeoba kwi Yelemia mudimuni ku mutwe kwaye yo, yadiakudingisha ku bipya kupishibwa bia Yelusaleme, eshi, yibadi mpeshi makumi musambobidi. 3 Na natadishe lukyebo lwaade kwi Fumu Efile-Mukulu, ngi kukimba ku luteko na ku meyambila,, na ku lushilo lwa biashi, na kwikunyi na mito. 4 Na natekyele kwi Yeoba Efile-Mukulu ande, na nataile

kitailo kiande, na nambile'shi, Ae! Fumu Efile-Mukulu mukata n'a mo, alama esambi na bumuntu n'abo abamukyeba, n'abalama milango yaye; 5 atwe tubalwisha, na tubakita lulwisho, na tubakita na bubu, na tubatomboka, na tubapengama sunga ku milango yobe, na ku milekyelo yobe. 6 Na tubadi tatupusha bafubi bobo, badimini, babakwile kwi bafumu betu, kwishina diobe, na kwi bantu betu bakata, na kwi bashetu, na kwi bantu bosobosoba mapia. 7 Kalolo ngi kobe Fumu, anka bufu bwa lukyebo ngi bwetu, bu ku lelo uno, kwi bantu ba Yuda, na kwi bena Yelusaleme, na kwi bungu bwa Isalele, na basha pepi na basha kula, ku mapia oso abwebabingi kwakwa, mwanda wa kukutwa kwa makokyela kubabakutwa makokyela ku mpala obe. 8 E, Fumu, bufu bwa lukyebo bwikale bwetu, bwa bafumu betu, na bwa bantu betu bakata, na bwa bashetu, mwanda ubatulwisha ku mpala obe. 9 Kwi Fumu Efile-Mukulu etu kwikale mikitshino ya lusa na bilekyelo bia mabi, sunga tubatomboka ku mwanda waye; 10 na tatwapushishe eyi dia Yeoba Efile-Mukulu etu, ngi kutambuka mu miya yaye yibatule'ye ku mpala yetu kwi bafubi baye, badimuni. 11 Na bungu bwa Isalele babaponesha mwiya wobe, na babapengama biabashakutea eyi diobe matwi abo. Ngi bibapangulwa mulao kunundu kwetu, na katshipo kabafundjilwe mu mwiya wa Mosese mufubi 'Efile-Mukulu; mwanda ubatulwisha ku mpala obe. 12 Na bafikisha mayi aye abakwile'ye ku mwanda wetu, na wa besambidi babetwisambile, pa kwitu fikishisha kiamwino kibi kikata; mwanda ushaukitshih bwa kiamwino kioso mushi mw'eulu dishima bu bibakitshininwa Yelusaleme. 13 Bini bibafundjibwa mu mwiya wa Mosese ngi bibetupone bubu' bu bwoso; anka tubadi tatukimbi Yeoba Efile-Mukulu etu, atwe kwalukila ku mabi etu, biatudiakupatula eyendo diobe. 14 Na Yeoba balama bubu'bu, na bwebufikisha kunundu kwetu; mwanda wi Yeoba Efile-Mukulu etu na kalolo ku mikitshino yaye yoso yibakita'ye; n'atwe tatwapushishe eyi diaye. 15 Binobino namu Fumu Efile-Mukulu etu, batushishe bantu bobo mu kipia ki'Etshipito kwiasa dia ngofu, na bwekitshina eshina dikata bu kwifuku'di, -- atwe tubalwisha, tubakitshi bubu, 16 Fumu, bu bipwandjikile na kalolo kobe koso nakuteke namu, kasumini kobe n'epalamo diobe bialudibwe ku lupata lwobe lwa Yelusaleme, mwenge wobe wi selele; mwanda, ku mutwe wa mabi etu na wa malwisha abalwisha bashetu, kubatulwa Yelusaleme na bantu bobo esengo kwi bantu bosobosoba abetufunyu. 17 Binobino Efile-Mukulu etu, pusha luteko lwa mufubi obe, na meyambila aye, na tudisha namu lukyebo lwobe etata ku kibalo kiobe ki selele, ki kipya bupenka, ku mutwe wa Fumu. 18 Eka etwi diobe Efile-Mukulu ande n'opushe; mwamuna meso obe, n'otale bipyabietu, na lupata lubaitanyinwa kwishina diobe; mwanda washatutulu meyambila etu ku mpala obe ku mutwe wa mikitshino ya kalolo yetu, anka ku mutwe wa

mikitshino yobe ya lusa ya sanga sobele. 19 Fumu, pushanga! Fumu, lekyela mabi etu! Fumu, tea matwi na kitanga! topisanga ku mwanda wobe nabene, Efile-Mukulu ande! mwanda ubaitanyinwa lupata lwoobe na bantu bobo kwishina diobe.

20 Panandji mu kwakula, na mu kuteka, na mu kuta bubi bwande na bubi bwa bantu bande ba Isalele, na mu kutula meyambila ande ku mpala a Yeoba Efile-Mukulu ande mwanda wa mwenge wi selele w'Efile-Mukulu ande; 21 panankwete kuteka ku luteko, yawa muntu Ngabadielle anamwene ku kimweno kwibedi, kwete kupapama lubilo, bankumine easa bu ku kipindji ki'elongo dia biashi dia ku kayilwa shobe. 22 Na nangukishishe, na bakwile n'ami, bamba'shi, Danyeleye, ne mutukye bino ngi kukutula na bukalabwino ku kinangu. 23 Kwibediebedi kwa meyambila obe kubafikile eyi, na nafwanga mu kwidibwela, mwanda wodi'be muntu mukyebibwe bikabe. Biabia tentekyesha eyi binangu munda, n'ekale na kiukilo mu kimweno. 24 Bingo makumi musambobidi yibatemunwa bantu bobo na lupata lwoobe, ngi kukusula kulwisha, na kupudisha mabi, na kufuta lulwisho mwanda, na kutwisha kalolo ka bipwa, na kutula kimweno na mayi a mudimuni kitundwilo, na kufikinya kibalo ki selele a selele mwimu. 25 Biabia uka na patula'shi, mpa na kipindji kianatukye eyi dia kwalusha Yelusaleme na kwibaka lupata mpa na Mesiya, Muntu yawa mukata, pe bingo musambobidi na bingo makumi asamombo na ibidi, Lwamba lwa lupata na mukolo wa mudimba bianaibakibwe kabidi'nka, sunga ku bipindji bia mpe. 26 Na kunyima kwa bingo makumi asamombo na ibidi kwanashimiswe Mesiya, n'ankale minweminwe; na bantu ba nuntu mukata afu banaipe lupata na kibalo 'ki selele; na kusongo kwalo kwanekale bu mwela kutampuka, na mpa na kusongopanekale ngoshi, na bipya bilonamiswe. 27 N'aye anasambikye na bantu babo esambi lutshi lwa lubingo lumune; na pankatshi pa lubingo 'lu panapudishe'ye kipailo n'elongo dia biashi, tabitambikibwanga. Na ku lubaba lwa mankishi a butete kwanafikye mupisani a bipya, sunga mpa na kipindji kianapangulwe kikuswilo kunundu kwa mupisani yawa kia kukusula mwanda wawa ubamulonamiswe.

10 Ku mpeshi akasatu a Kulusu fumu a Pelesia kubaleshiswe Danyeleye mwanda, e n'eshina diaye dibaitanyinwa bu Beleteshasa; na mwanda wi eyendo, anka kipindji kibalonamiswe kia mpe kibadi kia bubi; n'aye bapatulwile mwanda, na badi na kinangu kia kuka kimweno. 2 Kwini mafuku a, ami Danyeleye nandji mu kudila bingo isatu mba. 3 Tandjile dimpa dioso di mwenyi nya su mwita su finyo yibatwele mukanwa mwande, tefikinyine ami nabene mwimu nya, pabadi bingo isatu mba yibakumbashibwa. 4 Na kwifuku dia mafuku abidi na ana dia mweshi wa kwibedi, nandji ku

lupese lwa mwele ukata, wi Idekyele; 5 na nebosheshe meso ande, na natale, na talanga, mulume mufwale mbwisha ya leno na kifuka kiaye kibanyibwa mukaba wa nolo e selele a Ufasa. 6 Mbidi yaye yibadi bwibwe dia tashise, na lukyebo lwaye bu bi mbidi ya kamani, na meso aye bu minda ya kalo, na maboko aye na ngao yaye bibadi bini bi mupotolo ubakuwibwa so, na mwakwilo wa mayi aye bu mayi a musakala ukabe. 7 N'ami Danyeke namwene kimweno bupeaka bwande; na bantu babadi tabamono kimweno, anka kisuso kikabe kibebekwete, na babasukile mu kwifya banabene. 8 Na nalekyelwe ami nabene, na namwene kimweno'ki kikata, na munda mwande mubadi tamushala ngofu nya; na ntalo yande yibasangulwe munda mwande bu mbidi yinyange, na nandji tshi mwiyyikele na ngofu nya. 9 Na napushishe mwakwilo wa mayi aye; na panapushishe mwakwilo wa mayi aye napone bu ku kipe ku lukybo lwande, lukyebo pa senga. 10 Na talanga, easa dibankumine dibantule ku manwi ande na ku biasa bia maboko ande, na kususa kwa bisuso. 11 Na bandungwile'shi, Obe Danyeke, muntu mukuminwe bikabe, uka mayi anakulungula n'emana bwimane, mwanda unatumibwanga kodo bino. Ha pabangamble'ye eyi'di, naimene na kisuso. 12 Na bandungwile'shi, Totshinanga Danyeke, mwanda mpa na nguba a kwibedi abolamatshishe eshimba diobe ngi kuka, na kwiisha obe nabene ku mpala 'Efile-Mukulu, pabapushiswe mayi obe, na nafikanga mwanda wa mayi obe. 13 Anka muntu mukata a bufumu bwa Pelesia bambabile mwishinda makumi abidi n'efuku dimune; na Mikayeke, mungi mukulu a bantu bakata bafwile mu kundwisha; na nalekyelwe kwakwa na bufumu ba Pelesia. 14 Na nafikanga mu kukupatulwila mwanda wanapone bantu bobbe kusonga kwa mafuku; mwanda wi kimweno nkiki mafuku a bungu. 15 Na pabadi'ye ki mu kwakula n'ami mwakwilo wa mayi a, natumine lukyebo lwande kwa senga, na nafikile kamama. 16 Na talanga muntu ena kwifwana kwa bana ba bantu bakumine milomo yande easa na nabalwile mukanwa mwande na nakwile, na nalungwile muntu baimene ku mpala ande'shi, Shami, ku mutwe wa kimweno kubangalulwile masungu ande, na tangikala na ngofu nya. 17 Na mufubi a shami yawa auku namini kulungula na yawa shami? mwanda wande namu ngofu tayikala munda mwande nya, na muwa kabidi taulekibwa munda mwande. 18 Na muntu bankumine easa kabidi'nka e bu mbidi a muntu, na banishishe'mi, 19 bambile'shi Totshinanga, muntu mukuminwe bikabe; talala ikale n'obe, ikala na ngofu, eyo, ikala na ngofu. Na pabadi akula n'ami, nanishiswe, na nabile'shi, Shami akule; mwanda ubonisha'mi. 20 Bambile namu'shi, ouku mwanda wandji mufikye kodi? Na bino nalukila mu kulwa na muntu mukata a Pelesia; na panekale ne mutukye, talanga, muntu mukata a Ngidiki anafikye. 21 Anka nanakuleshe mubafundjibwa ku

mukanda'Efile-Mukulu 'eyendo; na mungi muntu tekudi belesha n'ami na ngofu ku mianda'yi, shi Mikaye, muntu enu mukata.

11 Aye'shi, Ami namu, ku mpeshi a kwibedi a Daleusu, mwina Made, sunga'mi naimene ngi kumunisha na kumukoposha. 2 Bino namu nanakuleshe eyendo. Talanga, mu Pelesia mwanemene bafumu baki basatu, na yawa akana anakile bungi bwabo kukalabala na mampeta; na pa kwikala na ngofu mwanda wa mampeta aye, panalwishe 'ye bantu bosu na bufumu bwa Ngidiki.

3 Na fumu a katshintshi anemane, anakale na bufumu na bukome kiya, n'anakite mwoso mwakyebe'ye kifulo. 4 Na panekane mwimane, bufumu bas bwaye bwanabebele, na bwanabadibwe ku mambula ana a mpungi ya mau; anka kushi bana baye, na kushi ku lutshi lwa bukome bwaye bubabumbile' ye na bukome; mwanda wanashulwe bufumu bwaye ku mwanda wa bangi bantu bashi baba.

5 Fumu namu a ku Sudu, e muntu umune a bantu baye bakata, anakale na ngofu; anka mungi anamukile ngofu, n'anakale na bukome; bwaye bwanekale bukome bukile. 6 Na pabakidi yingi mpeshi pabantediene bweni; na mwana mukashi a fumu a Sudu anafikye kwi fumu a Nodo mu kulonamisha mianda ifwane; anka yawa mukashi tanashale na ngofu ya mboko yaye; na yawa mulume tanemane, su mboko yaye; na mukashi analubulwe, aye na bantu baba babamufwishe, na yawa bamutandjile, na yawa, bamunishishe ku bipindji biabia.

7 Anka munda mwa mutombo wanakule ku mishi yaye mwanemane muntu mu kibalo kiaye anafikye kwi masalai a bena Sudu, n'anatwele munda mwa lupata lwa ngofu lwa fumu a Nodo, n'anakite bintu ngi kulwa n'abo, n'aneleshe nabene e sha katshintshi. 8 Anatwale manga abo misungi munda mwa Etshipito, na bantu babo bakata, na bipulu biabo bia miulo ya bilonda bia makuta, na ya nolo; n'aye anashine mpeshi mushino yikile mpeshi ya fumu a Nodo; 9 yawa namu anatwele mu kipia kia fumu a Sudu, anka analukile ku kipia kiaye nabene.

10 Na bana baye ba fumu a Nodo banalwe ngoshi, na banakumbashe masalai a bibumbu bi bungi; na mungi umune anafikye eyendo n'anatampukye, n'anakile mu kipia; n'analukye n'anafwishe ngoshi sunga ku lupata lwa ngofu lwa fumu a Sudu. 11 Na fumu a Sudu anapushe sungu yikabe, n'anutukye mu kulwa n'aye, na fumu a Nodo, n'anatume kibumbu kia masalai kikatakata, anka kibumbu kianapebwe munda mwa'easa diaye, dia mwina Sudu. 12 Na panekale kibumbu kibakashibwe panakamishibwe eshimba diaye na nkomanga; n'anele binunu binunu pashi; anka tanakile bukome. 13 Mwanda wanalukile fumu a Nodo; anatume kibumbu kibakidi kia kwibedi bungi;

n'anafikye eyendo kusongo kwa bipindji bia mpeshi na masalai e bungi na bumpeta bwi bungi. 14 Na ku bipindji biabia. kwanemane bantu be bungi mu kulwa na fumu a Sudu; na bash'epalamo ba bantu bobo banekamishe banabene ngi kufikisha kimweno; anka banapone. 15 Na fumu a Node anafikye n'anakamishe ebundji dikata n'anakabile lupata sunga lubapombibwa mpopo yi ngofu; na maboko a Sudu taanamubambe, su bantu baye basangulwe nya, mwanda ushawikalaku ngofu ya kumubamba. 16 Na yawa afu mu kulwa n'aye anakite mwoso mwakyebe'ye, na kasha muntu anemane ku mpala aye nya; n'anemane mu kipia ki ntalo, na kwiasa diaye kwanekale kipya kinabene. 17 N'ananishe lukyebo lwaye ngi kufika na ngofu ya bufumu bwaye bushima, na mianda ifwane; n'anakite bintu bi bungi; n'anamupe mwana a bakashi ngi kumusalula musalo; anka mukashi tanemane, na tanamwenene. 18 Na kunyima kawneyalule'ye lukyebo lwaye kwi bisenga bia mema akata, n'anakabile bi bungi; na mungi kapitene aye anafudishe esengo dibasengibwa kwadi'ye; analule esngo diaye namu dikale diaye nabene. 19 N'aye aneyalule lukyebo lwaye kwi mpata yi ngofu ya kipia kiaye nabene ku Node; n'anakokole kishishi, n'anapone, n'ane kale tasananibwa kabidi. 20 Mu kibalo kiaye namu mwanemane muntu anatambushe sha mulambu pankatshi pa kilengo kia bufumu; anka ku mafuku akoto kwanatshokodibwe, kushi ku sungu su ku ngoshi. 21 Na mu kibalo kiaye mwanemane muntu, sha madiodi, shapebwa kinemu kia bufumu kwabadi; anka anatwele wa wa wa, n'anate bufumu ku kuseshemisha kwa mishesha. 22 Na ku maboko bu a mambwe kwabanashikibwe ku mpala aye, na banatshokodibwe; eyo, muntu mukata 'esambi kabidi. 23 Kunyima kw'esambi kusambikibwa n'aye kwanakite'ye na kidimbo, n'anakankye, n'anafwe ngofu na bantu bakato. 24 Ku kipindji kia talala kwanafikye'ye munda mwa bibalo babakalabala na bintu bia kipya; n'anakite bintu bishakitahine bashaye nya, su base ba bashaye; anamine bintu kwabadi bia lupu, na bia lusaso, na bia bumpeta, n'اناتentekyeshe binangu munda bia kukabila bibalo bia ngofu, sunga kipindji. 25 N'anabushe bukome bwaye na kipaka kiaye ngi kulwa na fumu a Sudu na kibumbu kikata kai mo kia masalai; na fumu a Sudu analwe ku kilwilo na masalai akile bungi n'a katshintshi kakabe, anka tanemane, mwanda wabanamubutamine bipolo. 26 Abo namu abadiya biashi biaye bi ntalo banamutshokola, na masalai aye anapapukye, na bantu be bungi banapone pashi baipaibwe. 27 Na mashimba a bafumu baba babidi ananangushene bubi binangu, na banedimbene ndimbo ku mesa amune; anka mwanda'u tawanafikye buwa; mwanda wanafikye kipwilo ku kipindji kibalonamiswa. 28 Na fumu a Nodo analukile ku kipia kiaye na bumpeta bwi bungi; n'eshimba

diaye tadidi adilu n'esambi di selele; n'anakite bintu bi bungi; n'analukile ku kipia kiaye nabene.

29 Ku kipindji kilonamiswe kwanalukye'ye n'anafikye mbula a Sudu; anka kipindji kia kunyima takianekale bu ki'ebedi; 30 mwanda wanafikye mate akata a Kitshimi mu kumubamba; n'anapushe kiongwa, n'analukye; n'anapushishe esambi di selele ntondobodi n'anakite bintu bi bungi; n'analukye n'anebelele meso babashile esambi di selele. 31 Na maboko anamwemene na banasalule kibalo ki selele, lupata lwa ngofu, na banakashe, kipailo kia mafuku oso; na banemikye butete bwabwa abufisha kipya. 32 Na bantu abakite bubi mwanda w'esambi banalengule'ye ku kusesemisha kwa mishesha, anka bantu baba abauka Efile-Mukulu abo banekale na ngofu, na banakite bintu bi bungi. 33 N'abo be basha bukalabwino pankatshi pa bantu banalambukishe bantu be bungi; anka bangi banapone ku lupete, na ku mwididi, ku busungu na ku lupu, mafuku a lutshi. 34 Pabanapone namu bananishibwe ku kinishisho kikoto; na bantu be bungi banalamate kwabadi ku mishesha bisumanga. 35 Na bangi basha bukalabwino banapone, ngi kwibatempa, na kwibasula, na kwibatokyesha so, mpa na kipindji kia kusongo; mwanda wanekalekio nkiki kipindji kilonamiswe.

36 Na fumu yawa anakite mwoso mwakyebe'ye kifulo; n'anekamishe n'aretumbikye kwiulu kw'efile oso, n'anapendele Efile-Mukulu a befile mipendo'yi bubi; n'anamone bintu biya mpa na kipindji kianadinge sungu; mwanda wanakitshibwe kiamwino kiakia kilonamiswe. 37 Na tanatale su Efile-Mukulu a bashaye, su Yawa adila bakashi; na tanatale efile oso; mwanda wanetumbikye'ye kwiulu kwa bungi bwabo. 38 Na mu kibalo kiaye mwananemekye'ye efile a mpata ya ngofu, n'ananemekye mungi efile shauka bashaye ku nolo na ku makuta na ku mabwe a miulo, na bintu bia ntalo. 39 N'anakite bintu bi bungi ku mpata yikile ngofu kwifile abene, muntu oso amwishingila ngi anamutamishe na kilengo; n'anebatule na bufumu kwiulu kwa bantu baba be bungi, n'anebable mapia ngi'kwibatwaila bwedi.

40 Na ku kipindji kia kusongo kwanapumbwile fumu a Sudu na fumu a Node anafwe mu kulwa n'aye bu lupunga lwa nyimbo, na bitwalo bia ngoshi, na bena tubala, na mato akata e bultgi; n'anatwele munda mwa mapia, a, n'anatampukye, n'anakile. 41 N'anatwele munda mwa kipia ki ntalo, na bipia bi bungi bianakabilwe; anka binibi bianapande easa diaye, eshi, Edomo, na Moaba, na bantu bakata ba bana ba Amono. 42 N'anaole easa diaye kwiulu kwa bipia bi bungi; na kipia kia Etshipito tanapande. 43 Anekale na bukome namu kwiulu kwa mikufu ya nolo na ya makuta, na kwa bungi bwa bintu bia miulo bia Etshipito; na bena Lebia na bena Eteopia banekale ku ngao yaye. 44 Na tukandukandu twa akufwiya kanya, na twa ku Nodo twanamusanishe;

n'anatukye n'epalamo di bungi mu kunyasha bantu, na kushisa bantu be bungi nya nya nya. 45 N'anashimikye mashibo a misokya 'ebalasa diaye pankatshi pa mema akata na mwenge wa ntalo e selele; n'anafikye ku kipwilo kiaye, na kushi muntu umunenka anakaleko ngi kumukwasha nya.

12 Penipapa namu panpmane Mikaye, yawa muntu mukata emanina bana ba bantu bobbe; na kipindji kianekaleko kia kuni kiongwa kishibadi biabia mpa na kipindji kibadi eumbo dia kwibedi mpa na kino kipindji. Na penipapa panaposodibwe bantu bobbe, muntu oso en'eshina diaye difundibwe mu ntukanda. 2 Na bantu be bungi ba bantu balale tulo mu mafwi a senga banabukye, bangi ku moyo wa nya nya nya, bangi ku bufu, na ku ntondodi nya nya nya. 3 N'abo be basha bukalabwino banamunukye bu ebakani dia kipana kwiulu; n'abo abalula bantu be bungi baba bekale na kalolo, banamunukye bu nyenene bipwa na bipwa.

4 N'obe Danyele, bwikila mayi, na lamika mukanda bitundwilo mpa na kipindji kia kusongo. Bantu be bungi banende mbilo mbilo mpala kuno mpala kwakwa, na kiukilo kia mianda kianafime bungi.

5 N'ami Danyele natale, na talanga, bangi babaimene babidi, yawa ku lupese'lu ku kiese kia mwela, na mungi ku lupese'lwa ku kiese kia mwela. 6 Na nalungwile muntu mufwale mbwisha a leno, badi kunundu kwa mema a mwela, eshi, Kipindji kinamini mpa na kusongo kwa bipaso' bi? 7 Na napushishe muntu mufwale mbwisha a leno, badi kunundu kwa mema a mwela; na bakamishe easa diaye dibalume n'easa diaye dibakashi kwiulu, na batshipile kwi Yawa atala nya nya nya, eshi, kwi kipindji na bipindji, na kipindji pankatshi; na panekale babapudisha kupalakasha ngofu ya bantu be selele, panakusudibwe mianda yaiya yoso.

8 Na napushishe, anka nandji tshi mupatule eyi. Na nambile'shi, Fumwande, ankini kianekale kusongo kwa bintu'bi? 9 Na bambile'shi, Nda pobe, Danyele; mwanda ubabumbikibwa mayi a, n'abalamikibwa kitundwilo mpa na kipindji kia kusongo. 10 Bantu be bungi banasudibwe selele na banatokyeswe so, na banakashibwe bikangala bu bilonda; anka basha mabi banakite na bubi; na kasha muntu umune a basha mabi nya anapatule mwanda, anka basha bukalabwino banapatule.

11 Na mpa na kipindji kibakashibwa kipailo kia mafuku oso, na butete bubaimikibwa bubafikisha kipya, panekale kanunu ka mafuku, na nkama ibidi, na mafuku makumi kitema. 12 Mulumbulwe anka yawa aasha, n'afiki ku kanunu ka mafuku, na nkama isatu, na makumi asatu, na mafuku atano. 13 Anka'be wende pobe mpa na kusongo; n'onoikishe, n'onwemane mu kipese kiobe kusongo kwa mafuku.